

# Registration

*please print clear and legible*

Number of Adult Participants(s): \_\_\_\_\_

Your School: \_\_\_\_\_

Name(s) of Adult Participants(s): \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

## Kids' Program

*Only 250 spaces available (ages 4-13 years)*

Your child will experience hands-on science activities, listen to firefighters speak about safety, participate in fun outdoor activities, and more.

Please check box if your child(ren) will be attending the Kids' Program.

How many children? \_\_\_\_\_

*\*Child must be potty trained for the Kids' Program*

*\*\*This is a free service*

Name: \_\_\_\_\_ Age: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_ Age: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_ Age: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_ Age: \_\_\_\_\_

## Free Transportation

Check a box below **only** if transportation is needed.

Fahren Ct / Manzanita Ln

Palomino Pl / N Silver Saddle Cr

Canyon Springs Community School

How many people will require transportation? \_\_\_\_\_

**Tear-off and drop off at your child's school.**

Please contact Marie Carrillo at: 661-252-5131  
if you have any questions.

# Day of Schedule

**9:00 AM** - Check-in for Families and Kids' Program

**9:30-10:30 AM** - Welcome (*Performance by Sulphur Springs and William S. Hart School District Bands*)

**10:45-11:30 AM** - First Session

**11:40 AM-12:25 PM** - Second Session

**12:30 PM** - Pick up Children from Kids' Program, *Lunch\**, Resource Booths, Art Gallery

**1:00 PM** - Chorus Performance

**1:30 PM** - Art Contest Awards Ceremony

**3:00 PM** - Event Conclusion

*\*Lunch available for purchase by onsite vendors*

## Programa del Día

**9:00 AM** - Registro de Familias y del Programa Infantil

**9:30-10:30 AM** - Bienvenida (Presentación a cargo de las bandas de Sulphur Springs y de William S. Hart)

**10:45-11:30 AM** - Primera Sesión

**11:40 AM-12:25 PM** - Segunda Sesión

**12:30 PM** - Recoger a Niños del Programa Infantil, *Almuerzo\**, Puestos de Recursos, Galería de Arte

**1:00 PM** - Presentación del Coro

**1:30 PM** - Ceremonia de Premios del Concurso de Arte

**3:00 PM** - Conclusión del Evento

*\*Habrà puestos para la venta de comida*

Check out our  
Session Topics



Algunos Temas  
de las Sesiones

<https://www.sssd.k12.ca.us/Page/1115>

## Location / Lugar

### Golden Valley High School

27051 Robert C. Lee Pkwy, Santa Clarita, CA 91350



# Many Families One Community

*Family Resource Fair*

## February 22, 2020

9:00 AM - 3:00 PM

### Golden Valley High School

27051 Robert C. Lee Pkwy, Santa Clarita, CA 91350



## FREE EVENT

*No Entrance Fee*

## EVENTO GRATUITO

*Entrada Sin Cobro*

\* Habrá Traducción en Español

### Over 40 Resource Booths

### Band & Chorus Performances

### Kids' Program, Art Contest & More!



**SULPHUR SPRINGS**  
*Union School District*



**William S. Hart**  
*Union High School District*

## Booths/Sessions

Families will have the opportunity to attend sessions that focus on social/emotional well-being and academics. Topics to be presented include School Safety, Supporting Children who have Experienced Trauma, A-G Requirements for High School and more! Families will also have the opportunity to visit resource booths from over 40 partner agencies that will have information to further support your family.

*\*Spanish translation available for all sessions*

## Band & Chorus Performers

We are excited to showcase the musical talents of our elementary through high school band students from Santa Clarita Valley. The band's performance will open this great event. Please stay and enjoy the Sulphur Springs Union School Districts' Chorus who will perform in the afternoon.

## Visual Arts Contest

Students from the Sulphur Springs Union School District, La Mesa Junior High, Sierra Vista Junior High, Canyon High School, and Golden Valley High School participated in the second annual Student Visual Arts Contest. The theme is Many Families, One Community. All entries will be displayed at the Many Families, One Community Family Resource Fair. Winners will be announced at the end of the event.

## Puestos/Sesiones

Las familias tendrán la oportunidad de asistir a sesiones que se enfocan en áreas socioemocionales y académicas. Algunos de los temas que se presentarán son Seguridad Escolar, Apoyando a Niños que han Experimentado un Trauma, Requisitos A-G para la Preparatoria, y muchos más. Las familias también tendrán la oportunidad de visitar puestos de recursos de más de 40 agencias colaboradoras que proporcionarán información para apoyar aún más a sus familias.

*\*Se proporcionará traducción en español para todas las sesiones*

## Presentaciones de la Banda y el Coro

Estamos emocionados poder presentar los talentos musicales de nuestros estudiantes de banda de primaria y preparatoria del Valle de Santa Clarita. La banda inaugurará este gran evento. Planeen quedarse y disfrutar de los coros de los distritos de Sulphur Springs Union y Hart que se presentarán por la tarde.

## Concurso de Artes Visuales

Estudiantes del Distrito Escolar de Sulphur Springs Union, Secundaria La Mesa, Secundaria Sierra Vista, Preparatoria Canyon y Preparatoria Golden Valley participaron en el segundo concurso anual de artes visuales. El tema fue "Muchas Familias, Una Comunidad." Todas las obras serán exhibidas durante la Feria de Recursos para Familias, "Muchas Familias, Una Comunidad." Todos los premiados serán anunciados al final del evento.

## Registro

*favor de escribir clara y legiblemente*

Número de Adultos: \_\_\_\_\_

Su Escuela: \_\_\_\_\_

Nombres de Adultos: \_\_\_\_\_

## Programa Infantil

*Solo 250 espacios disponibles (4-13 años de edad)*

Sus niños podrán experimentar activamente con actividades de ciencias, escuchar a bomberos hablar sobre la seguridad, participar en actividades divertidas en el patio escolar y más.

Favor de marcar la casilla si sus niños asistirán al programa infantil.

¿Cuántos niños? \_\_\_\_\_

*\*Los niños deben saber ir al baño solos para participar en el programa infantil.*

*\*\*Este es un servicio gratuito*

Nombre: \_\_\_\_\_ Edad: \_\_\_\_\_

Nombre: \_\_\_\_\_ Edad: \_\_\_\_\_

Nombre: \_\_\_\_\_ Edad: \_\_\_\_\_

Nombre: \_\_\_\_\_ Edad: \_\_\_\_\_

## Transporte Gratuito

Marcar una de las casillas **solo si** requieren transporte.

Fahren Ct / Manzanita Ln

Palomino Pl / N Silver Saddle Cr

Escuela Comunitaria de Canyon Springs

¿Cuántas personas necesitarán transporte? \_\_\_\_\_

## Online Registration

Register online by visiting the link below:

<http://bit.ly/MFOCFamilyFair>

## Registraciones en Línea

Regístrense en línea visitando el siguiente enlace:

<http://bit.ly/MFOCFamilyFair>

Arrancar este lado para entregarlo en la escuela de sus niños. Si tiene preguntas, comuníquese con Marie Carrillo al 661-252-5131